

中学3年間で咲いた花は、 将来どんな実を結ぶだろう

市中学校総合体育大会卓球の部女子個人戦で2年連続して優勝した大津奈都美さん(金目中学校3年)

卓球は中学から始めました。個人戦で2年続けて優勝できたのはうれしいです。でも、団体戦で優勝できたことの方がもっとうれしいですね。団体戦は、みんなでどうやって勝つかを考えたり勝ち負けに感激したりするのが思い出です。

卓球は、手軽にできるスポーツなので、簡単にできそうに思われがちです。でも、見た目以上に奥が深いんですよ。うまくなると、さらに上のレベルを目指したくなります。

部活を引退したこれからは、受験勉強に力を入れたいと思います。高校に行ったら、卓球と勉強をがんばりたいです。

多くの方に読んでいただくために、広報ひらつかは全戸配付しています。次号発行日は9月3日(金)です。

広報ひらつかが届かない場合のお問い合わせは(株)カナオリ ☎046-228-0339(受け付け 月～金曜日午前10時～午後5時)へ



▼得点が入ることに応援席から大歓声が挙がっていた平塚中等教育学校と金旭中学校(バスケットボール)



試合に臨む選手の姿は、応援に来ていた保護者や卒業生たちに多くの感動を与えていた。

▲炎天下で激しい戦いを繰り広げた金目中学校と神田中学校(サッカー)

感動を与える青春のドラマ

市中学校総合体育大会

春日野の初回の攻撃は、すこかった。ソフトボールの決勝、青のユニホーム春日野(右写真)と赤のユニホーム神田が対戦した。春日野は1回表、相手チームの立ち上がりを攻め、一挙7点。春日野の余裕の勝利かと思われたが、さすが決勝戦。神田が適時長打を打ち、春日野を追いかける。しかし、初回の勢いを保った春日野が



10対4で勝利。ベンチに戻り、応援席に礼をする両選手の表情は、笑顔と涙で対照的だった。

毎年夏を中心に開かれている市中学校総合体育大会。多くの3年生にとって

はこれまでの大会以上に気合が入る。この大会で負けると部活動の引退になるからだ。勝てば、中地区の大会、県大会へと続く。中学校3年間、毎日のようにした練習を思い出し、真剣勝負に挑む。

生活・イベント情報

本文中に**必要事項**とある場合は、郵便番号・住所・氏名・電話番号をご記入ください
申し込み方法は次のとおりです
■市役所への郵便物は〒254-8686 平塚市役所〇〇課で届きます
■申し込み開始日の記載がないものは8月23日(月)午前8時30分から受け付けを開始します
■メールで申し込む場合は
宛先@以下にcity.hiratsuka.kanagawa.jpをつけてください

お申し込み記入例

住所 氏名 名	イベント名 住所 全員の氏名 電話番号 各イベントの必要事項
---------------	--

→ 返信はかき
→ 返信
→ 郵便・ファクス・Eメール

お知らせ

総合防災訓練を実施します

▽日時 8月28日(土)午前9時30分～正午

地震災害対応訓練

▽会場 総合公園平塚のはらっぱ
▽内容 防災に関する機関による訓練、防災用品の展示、相談会

自主防災総合訓練

▽会場 八幡・四之宮・真土・横内・田村・大神の各地区の避難場所

防災危機管理課(☎21-9734)

法務局平塚出張所の商業・法人登記事務の取り扱い変更

これまで平塚出張所で取り扱いをしていた商業・法人登記事務が次の場所になります。

▽変更日 11月29日(月)

▽取り扱い場所 横浜地方法務局湘南支局(藤沢市辻堂神台二丁目2-3・JR辻堂駅東口改札北口出口から徒歩5分)

※商業法人登記に関する登記事項証明書、印鑑証明書などの交付事務は、引き続き平塚出張所で取り扱います
問 市民税課(☎21-8766)

中学校卒業程度認定試験

▽期日 11月2日(火)

▽会場 かながわ県民センター(横浜市神奈川区鶴屋町2-24-2)

産業振興課(☎21-9758)

▽日時 8月25日(水)午後6時試合開始

▽会場 平塚球場

▽対戦 湘南シーレックス対千葉ロッテマリーンズ

▽チケット 大人1000円、中学生・高校生500円、小学生300円

※チケットは試合開始2時間前から平塚球場で販売します

問 総合公園管理事務所(☎35-2233)

大相撲高砂部屋夏合宿

今年も高砂部屋の力士が来ます。朝げいごなどを見学しませんか。
▽日時 8月28日(土)・29日(日)、午前8時開始

▽会場 総合公園相撲場

◆わんぱく相撲参加者募集
力士に挑戦してみませんか。

▽日時 8月28日(土)午前10時開始

▽対象 市内在住の男子小学生

▽定員 30人(先着順)

▽参加費 500円

電話で、文化スポーツまちづくり振興財団(☎35-0100)へ

譲ります・譲ってください

不用品の登録やあっせんは、随時電話などで受け付けています。なお、

9月のアリーナ無料開放日

用具を持参してご利用ください。
▽日時 9月21日(火)午前9時～午後5時

▽利用種目 卓球、バドミントン、ソフトテニス、バレーボールなど

問 ひらつかアリーナ管理事務所(☎25-0011)

ととマーケット 飛騨高山

▽日時 9月2日(木)～7日(火)、午前10時～午後6時30分
※最終日は午後5時まで

▽会場 市民プラザ

▽販売品 塩せんべい、赤かぶら、高山ラーメンなど

問 商業観光課(☎35-8107)

8月納期の市税・手数料

- ①市県民税(第2期)
 - ②国民健康保険税(第3期)
 - ③後期高齢者医療保険料(第2期)
 - ④介護保険料(第3期)
 - ⑤清掃し尿従量手数料(第5期)
- ◆納期最終日 8月31日(火)
- ◆問い合わせ先
- ①市税総務課(☎21-8769)
 - ②③保険年金課(☎21-8775)
 - ④介護保険課(☎21-8790)
 - ⑤環境業務課(☎21-8796)



健康・福祉

敬老祝い品をお届けします

長寿を祝って、9月中旬に民生委員などがご本人にお届けします。

▽対象 9月16日現在、88歳(米寿)、99歳(白寿)、100歳以上の方
▽高齡福祉課(☎21-8778)

児童扶養手当・特別児童扶養手当の現況届と申請

現在、児童扶養手当や特別児童扶養手当を受給している方は、現況届などをごも家庭課(本庁舎1階⑦窓口)に提出してください。なお、新規の申請は随時受け付けています。

▽提出期限 児童扶養手当・8月31日(火)、特別児童扶養手当・9月10日(金)
▽ごも家庭課(☎21-9844)

家族の介護で腰痛や肩こりに悩んでいませんか

家族介護教室で玄米ダンベルなどをします。筆記用具を持参し、動き

やすい服装でご参加ください。

▽日時 9月15日(水)午前10時～正午
▽会場 平塚栗原ホーム(立野町31-20)
▽定員 30人(先着順)
▽対象 市内在住・在勤で、高齢者の介護をしている方など

▽申し込み 平塚栗原ホーム(☎35-6060)へ
▽高齡福祉課(☎21-8778)

健康教室に参加しませんか

事前の申し込みは不要です。当日は動きやすい服装でご参加ください。

▽健康ヨガ体操教室
▽日時 9月8日(水)午後1時30分～3時30分
▽会場 旭南公民館
▽講師 安藤もと子さん(神奈川県ヨガ体協協会会長)

▽持ち物 バスタオルまたはヨガ用マットレス、飲み物、ハンドタオル
▽くすの木体操講習会
▽日時 ①9月3日(金)②9月17日

オストメイト相談会

▽日時 9月12日(日)午後1時30分～4時30分
▽会場 茅ヶ崎市勤労市民会館(茅ヶ崎市新栄町13-32)
▽対象 人工肛門・人工膀胱を装着している方とその家族など

▽内容 講演 和田努さん(医療ジャーナリスト)、皮膚・排せつケア認定看護師による個別相談
▽定員 70人(当日先着順)
▽障がい福祉課(☎21-8774)

高齢者のいきいき生活のための料理教室

▽日時 ①9月13日(月)②9月14日(火)、午前10時～午後1時30分
▽会場 ①須賀公民館②城島公民館
▽対象 市内在住の65歳以上の方
▽定員 各20人(先着順)
▽材料費 300円
▽持ち物 エプロン、三角布、ふきん
▽申し込み ①須賀公民館(☎21-2152)②城島公民館(☎55-11525)へ
▽高齡福祉課(☎21-8778)

補装具作成と修理の相談会

事前に予約の上、必ず本人がご来場ください。※相談内容によっては、相談会で受け付けできません
▽日時 8月27日(金)、9月24日(金)、10月22日(金)、11月19日(金)、午後1時～3時 ※9月と11月は車いす相談もあります
▽会場 市役所南附属庁舎2階D・E会議室
▽対象 身体障害者手帳をお持ちの18歳以上の方
▽持ち物 身体障害者手帳、印、使

用している補装具など

参加日の前日までに障がい福祉課(☎35-5770・☎21-8774)へ
糖尿病予防の食生活実践編
調理実習コース
食事の時間や食材の選び方など、食生活術を学びます。
▽日時/会場 9月16日(木)午前10時～午後1時/中央公民館
▽対象 市内在住・在勤の方
▽定員 25人(先着順)
※往復はがきに、教室名・必要事項・年齢を記入し健康課(☎254-0082東豊田448-3・☎55-2111)へ

精神保健家族教室

自立支援協議会のメンバーから地域生活のお話を聞きます。
▽日時 9月21日(火)午後2時～4時
▽会場 市役所南附属庁舎2階E会議室
▽申し込み 県平塚保健福祉事務所(☎32-0130)へ
▽障がい福祉課(☎21-8774)

募集

行政提案型協働事業

市民活動団体から事業提案を募集します。説明会を開催しますので事前に申し込みの上、ご参加ください。
▽説明会 8月27日(金)午後6時～8時
▽日時 8月27日(金)午後6時～8時
▽会場 市民活動センター
▽募集内容
①地場産の花を理解する農業理解促進事業「花育」②こころと命のサポート事業(自殺対策事業)③男女共同参画推進紙芝居実演及び普及啓発事業④映像でPR!地域のお困りごとを地域で解決する取り組みを紹介
▽協働推進課(☎21-7534)

市民病院の職員(経営企画)

▽対象 次の条件のすべてを満たす方
①昭和51年4月2日以降の生まれ
②大学を卒業または同程度の学力がある
③病院で管理・経営企画部門の実務経験が3年以上ある
▽募集人数 若干名

燃えろ! 湘南ベルマーレ

MF 40
エメルソン EMERSON

エメルソン選手からのメッセージ

7月から加入しました。ベルマーレは選手一人ひとりのポテンシャルが高いチームです。僕自身はドリブルやパスなど攻撃に絡む動きが得意なので、攻撃のリズムを作り、より多くのゴールを演出したいです。

▷前売り券 自由席大人2,500円、小・中学生、高校生・シニア800円ほか
※チケットは梅屋本館1階サービスカウンター、コンビニなどで販売します

第20節 8月21日(土)19:00 湘南一浦和 平塚
第21節 8月28日(土)19:00 仙台一湘南 ユアスタ
第22節 9月11日(土)15:30 磐田一湘南 ヤマハ

▽日時 9月21日(火)午後2時～4時
▽会場 市役所南附属庁舎2階E会議室
▽申し込み 県平塚保健福祉事務所(☎32-0130)へ
▽障がい福祉課(☎21-8774)

▽日時 9月21日(火)午後2時～4時
▽会場 市役所南附属庁舎2階E会議室
▽申し込み 県平塚保健福祉事務所(☎32-0130)へ
▽障がい福祉課(☎21-8774)

▽募集数 30社(抽選)※参加費無料
▽日時 9月30日(木)までに産業振興課(☎21-9759・☎21-9758・☎sangyo-s)へ

人権賞の候補者を推薦してください

▽対象 県内で人権侵害に対する救済活動などを行った個人と団体
▽推薦先 9月30日(木)までに横浜弁護士会(☎045-211-7711)へ
▽人権・男女共同参画課(内線2177)

※詳しくは市民病院のウェブをご覧ください
▽病院総務課(市民病院内・☎32-0015)

東海大学市民講座コリア語・ドイツ語 中国語(入門・応用)

ネイティブの講師から学べます。講座の内容は、東海大学外国語教育センター(☎58-1121)でご案内します。※ドイツ語は入門編のみ
▽期日 10月2日～平成23年1月8日の土曜日、全12回
▽会場 東海大学湘南校舎1号館(北金目4丁目1-1)
▽定員 各コース30人(先着順)
▽受講料 1万1000円
▽申し込み 東海大学エクステンションセンター(☎03-5793-7133)へ
▽企画課(☎21-8797)

合同就職面接会の参加企業
例年多くの求職者が会場を訪れま

はつらつサロン

高齢者よろず相談センター「ひらつかにし」
金目・土沢地区担当
(土屋2198-7・☎59-5544)

地域包括支援センターの呼び名が「高齢者よろず相談センター」になりました。担当地区ごとに、8つのセンターが高齢者の生活や介護、健康に関する相談を受け付けています。担当しているセンターについてはお問い合わせください。
▽高齡福祉課(☎21-8778)

私たちが相談を受けます
◀写真左から
高梨美喜さん(保健師)
深堀千晶さん(ケアマネジャー)
照井竜也さん(ケアマネジャー)
石井浩さん(ケアマネジャー)
ほか、社会福祉士が1人います。

相談の受け付けのほかに、「ふれあいサロン」という茶話会で情報交換の場を設けたり、いつまでも元気でいられるように介護予防教室も開いています。老人介護施設などが少ない地域ですが、安心して生活できるように支援します。

「ひらつかにし」の受け持つ地域には、先祖代々この地に住んでいる方も多くいます。3世代や4世代の大家族も珍しくありません。家族が多いことで、介護サービスを頼むことを遠慮してしまう方が多いようです。気軽にサービスを利用してほしいですね。

SCN湘南チャンネルで8月31日(火)までの毎日午前11時30分からと午後9時45分からの5分間「ひらつかにし」が紹介されます。

友好都市 岩手県花巻市のりんごの木のオーナーになりませんか

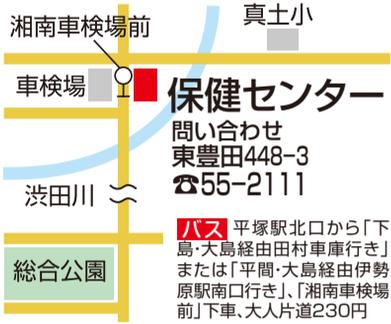
りんごの品種は「ふじ」です。天候にもよりますが、ダンボール4箱(約40kg)の収穫が見込まれます。11月下旬～12月上旬に一括で発送します。

▷募集本数 100本(先着順)
※一人あたりの本数に制限はありません
▷オーナー料 1本1万5,800円(送料込み)
▽文化・交流課(☎25-2520)

育児教室

9月のカレンダー

母子健康手帳を忘れずにお持ちください。教室の詳細は、出生届を提出のときに配付した子育て情報ファイル「すてっぶ」や市のウェブに掲載しています。



母親父親教室

歯の衛生・妊娠中の過ごし方 妊婦さんご家族が対象	6日(月)13時30分～15時15分
調理実習で学ぶ妊娠中と産後の栄養 ※予約制 妊婦さんご家族が対象	13日(月)10時30分～14時
プレパパ&ママクッキング教室 野菜・魚の簡単メニュー実習と試食 ※予約制 妊婦さんご家族が対象	25日(土)10時30分～正午



ピックアップ 家族みんなが元気に成長していけますように！
妊婦さんや家族がワイワイ楽しくクッキングする教室です。

お産の進み方と産後の過ごし方など ※祖父母教室もあります 妊娠8か月以降の方ご家族が対象	10日(金)13時30分～15時15分
赤ちゃんのおふろ・妊婦体験 妊娠8か月以降の方ご家族が対象	25日(土)13時30分～15時30分

離乳食の教室 ※1週間前までに予約を

ごっくん離乳食教室 5～6か月児対象	30日(木)13時30分～14時40分
もぐもぐ離乳食教室 7～8か月児対象	17日(金)13時30分～15時
カミカミ離乳食教室 9～12か月児対象	9日(木)10時30分～11時30分
離乳食卒業教室 1歳1か月～1歳6か月児対象	28日(火)10時30分～11時30分
ダイジェスト版離乳食教室 5か月～1歳6か月児対象	11日(土)10時30分～正午

子育て教室 ※予約制

のびのびキッズ 2歳児教室 2歳児の特徴と接し方・親子遊び	3日(金)10時30分～11時30分
楽しい食事と好き嫌い	10日(金)13時30分～14時40分
むし歯予防とブラッシング実習	24日(金)13時30分～14時40分
すくすく子育て教室 5～6か月児対象 赤ちゃんの病気と育児、遊び方など	15日(水)13時30分～15時15分 ブックスタートも同時開催
歯っぴい教室 1か月～1歳3か月児対象 歯のお手入れ方法を学びます	7日(火)10時～11時

歯科健康診査 ※予約制

2歳1か月～2歳6か月児対象	8日(水)13時30分～14時30分 30日(木)9時30分～10時30分
----------------	--

教育相談



我慢すること、させること

「お小遣いを増やしてほしい」、「ゲームを買ってほしい」と、子どもが親に要求してくることがあります。それを我慢するように子どもに話したらどうなるのでしょうか。親子で言い争いになるかもしれません。子どもはどうしてもほしいと、いろいろ理由を考えて主張します。親は、なぜだめなのか理由を考えなければならぬので大変で

す。しかし、その親子のやりとりを通して、子どもは自分の意見や考えを育むだけでなく、周りに合わせて辛抱する力も身につけていきます。大切なのは、そのやりとりなのです。

子ども教育相談センター

(☎36-6013)
本人・家族・学校の先生などから、学校や家庭での子どもに関する相談事を受け付けています。

話題を追って 市民まめルポ



強肩強打俊足の外野手として活躍の水島さん (写真左)

夢をかなえるために!

今月メキシコで開催された第29回2010年世界少年野球大会の日本代表として選ばれた水島和真さん。大会出発前、平塚市長を表敬訪問したときにお話を聞きました。

「夢は甲子園に出場すること、そしてみんながあこがれるプロ野球選手になることです」と、まっすぐに夢を言葉にする土沢中学校3年生の水島和真さん。
水島さんが通う中学校には、野球部がないとのこと。そのため、お兄さんも所属していた硬式野球クラブの「平塚ボーイズクラブ」へと進んだという。クラブでは主将を務め、80人を超える大所帯のチームをまとめているとのこと。
一緒にお話を聞いたクラブの監督

は「彼が入ってからは、チームがまとまり、上位を狙えるチームになった」と彼の存在を評価していました。
水島さんは身長170センチで体重63キログラム。世界少年野球大会に向けて「外国選手の大きな体に小さな体でも負けないことを証明したい」と心強い抱負を語ってくれました。「日本を背負い、悔いの無いように頑張ってください」との市長からの言葉に、照れながらも「はい」と大きな声で答えていたさわやかな笑顔が心に残りました。



【レポーター】
原正典さん
(市政モニター)

2010湘南ひらつか夏まつり

さまざまなイベントで中心商店街が盛り上がります。また、各商店では、特価品の販売もあります。

- ▷日時 8月21日(土)午前11時～午後8時(荒天中止)
- ▷会場 平塚駅北口中心商店街
- ▷内容



★おまつりランド(湘南スターモール)
パフォーマンスステージ(午前11時～午後4時)、屋台など

★わいわいランド(新仲商店会)
黒潮釣り大会(午前11時～午後5時・中学生以下限定・ハマチ、アジなど約1,000匹の魚が泳ぎます)、水遊びコーナー、ゲームコーナーなど

★わくわくランド(紅谷パルロードほか)
太鼓フェスティバル(午後2時30分～4時45分)、金魚すくい、ヨーヨー釣り、竹細工コーナー、大抽選会、親子ものづくり教室(午前11時～午後5時、銅版の表札、本立てなどを技能職団体が指導しながら作ります)

☎ 商業観光課(☎35-8107)

すてきな音色を楽しみませんか

☎ 文化スポーツまちづくり振興財団文化事業課(☎32-2237)

◆市民合唱祭の参加団体募集

平成23年3月13日(日)に市民センターで開催するひらつか市民合唱祭に参加しませんか。

- ▷対象 平塚合唱連盟の加盟団体または、市内で活動する団体
- ▷参加費 1団体5,000円
- ▷申し込み 9月10日(金)までに平塚合唱連盟向山(☎・FAX58-2061)か合唱連盟のウェブなど

◆2010年国際音楽の日記念チャペルコンサート 日本の歌 世界の歌

磨き抜かれた声、ドラマティックな表現を楽しみませんか。

- ▷日時 10月1日(金)午後6時30分開演
- ▷会場 ホテルサンライフガーデングランドビクトリア湘南
- ▷出演 岩崎由紀子さん(ソプラノ)、岩森美里さん(メゾソプラノ)、河原忠之さん(ピアノ)
- ▷曲目 嫁ぐ娘に、小さな空、オペラ「カルメン」より「ハバナラ」ほか
- ▷入場料 2,000円(コーヒーまたはワイン付き) ※全席自由
- ▷チケット 文化事業課(市民センター内・☎32-2237)、山野楽器平塚ラスカ店ほかで販売。電話予約は、文化事業課で受け付けています

◆大谷康子ヴァイオリンリサイタル

名器ピエトロ・グアルネリによる名曲コンサートです。

- ▷日時 11月23日(祝)午後2時開演
- ▷会場 中央公民館大ホール
- ▷出演 大谷康子さん(ヴァイオリン)、藤井一興さん(ピアノ)
- ▷入場料 2,500円 ※全席指定
- ▷チケット 8月22日(日)午前10時から文化事業課(市民センター内・☎32-2237)、山野楽器平塚ラスカ店、ヨネザワ楽器などで販売 ※電話予約は8月24日(火)午前8時30分から文化事業課(市民センター内・☎32-2237)で受け付け

◆二胡コンサート&中国雑技

- ▷日時 11月21日(日)午後2時開演
- ▷会場 市民センターホール
- ▷出演 劉鋒さん(二胡)、高橋康廣さん(オカリナ・フルート)、木崎二郎さん(ピアノ)と、4人の雑技演者(右写真)
- ▷曲目 荒城の月、日本の歌(夕焼けこやけ・おぼろ月夜)ほか
- ▷入場料 1,000円 ※全席自由
- ▷チケット 8月24日(火)午前10時から文化事業課(市民センター内・☎32-2237)、山野楽器平塚ラスカ店、ヨネザワ楽器で販売 ※電話予約は同日時から文化事業課で受け付け。未就学児の入場はご遠慮ください

